

www.BibleForChildren.org

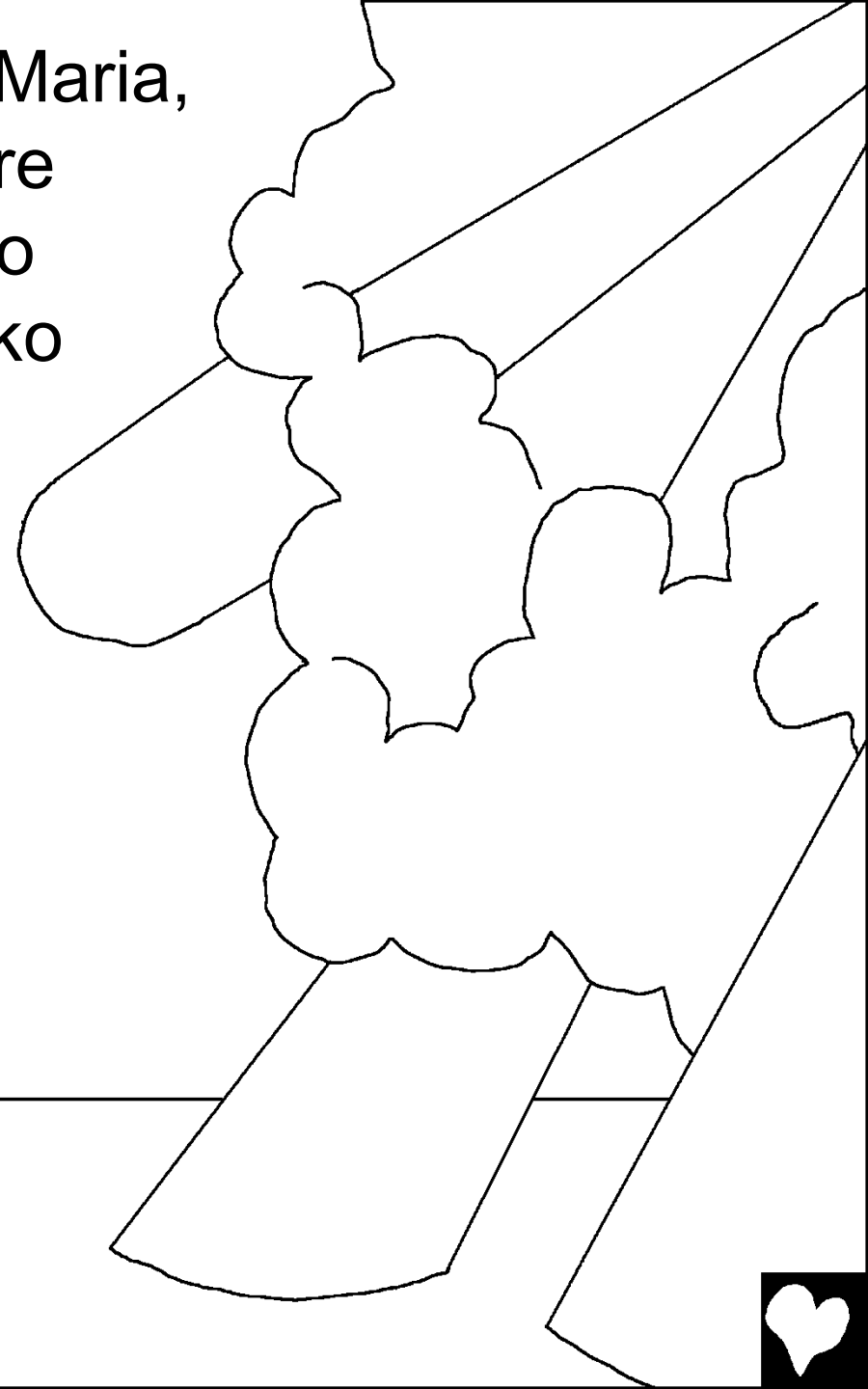
Matyu 1



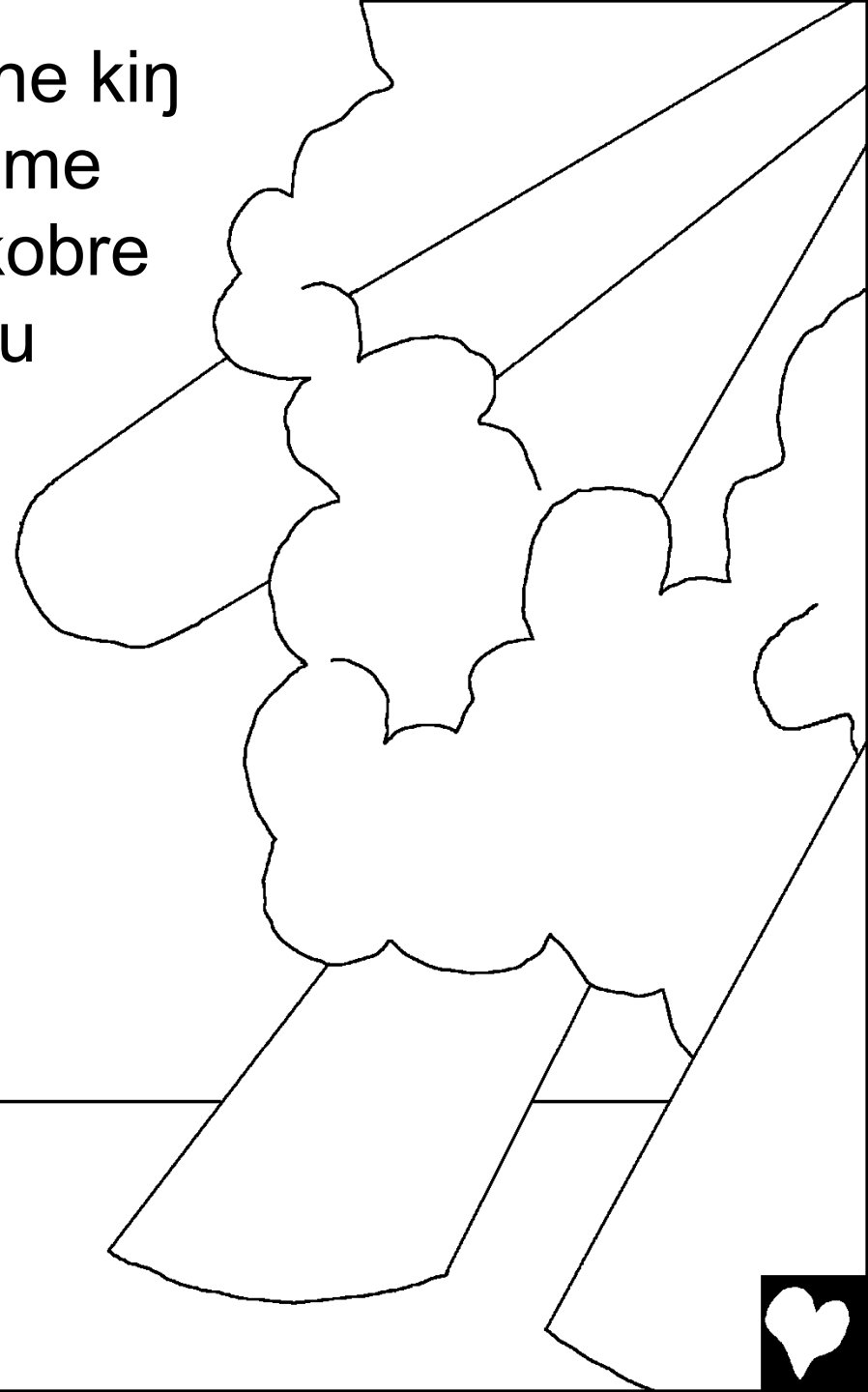
Elisabetji kuagaya ore kainine 6 fukeko Anutuji mimererenine tinaine Geibriel soreme Galili prowinsre kae mo tinaine Nazaret oo wakiya. Wakiru nigo jenon jumuine tinaine Maria inoreo raya. Inoji ni tinaine Josef inore nigo binje goya. Josefji kin Deiwidre osigida mo fukeya.



Manetiḡoti maneko iḡi oḡiya, “Maria,
Anutuḡi yaunmoriri gareko iḡore
jiḡoo sagage. Ore eru kokoi so
mane. Mane, ḡoḡi kuagaru koko
madego romiḡ. Roru tinaine
Yesu miḡoḡ. Yesu iḡoḡi
sogueru ḡi tinabiḡeineke
fukeko tinaine ‘Ropekiinere
Made,’ mibi ḡoḡi.”



“Onu gome Ofoŋ Anutuji apaine kiŋ
Deiwidre morumboŋ ɲeɲe oteme
ɲiŋigo siŋaŋ yaberu goiŋ. Jeikobre
kufufuŋ yoŋore kiŋ koito fukeru
tatariine tomiri siŋaŋ yaberu
goiŋ. Qorumaŋine oiji damaŋ
mogo so mataeiŋ.”



Mimererenji onu ojime Mariaji miko maneya, “Yei! Nonḡ ḡire funḡe so manego. Ore eru buḡo mige, ore foriine oi uruḡu fukeiḡ?”



Onu miko maneru bokirieya, “Moro
Tiriineji sabare guko Anutu
ropekiinere usunji sagaru iporo
garein. Ore eru made romin, inoji
tiriine fukeko ninjigoji tinaine
‘Anuture Made,’ miku
onngaenimin.”



Mariaji oi maneru daman joroine so eko
pakereru pipa jaueru moren tukuo roperu
Judia prowinsre taon mogo raya. Raru
Zekaraiare pigo roperu
nonunine Elisabet
noneru jerieru
mijeriine miya.



Mijeriine miko oo akon maneko koko
madeji beu mango rinjaru roperu
wakiko Moro Tiriineji Elisabetre man
puseya. Puseko buño
soguine ongakuru ini miya,
“O ogone, Anutuji
mifaine ropekiine
egareko njigo
botunonungo gomin
eru made romin, oi
onwakon mifia tein.”



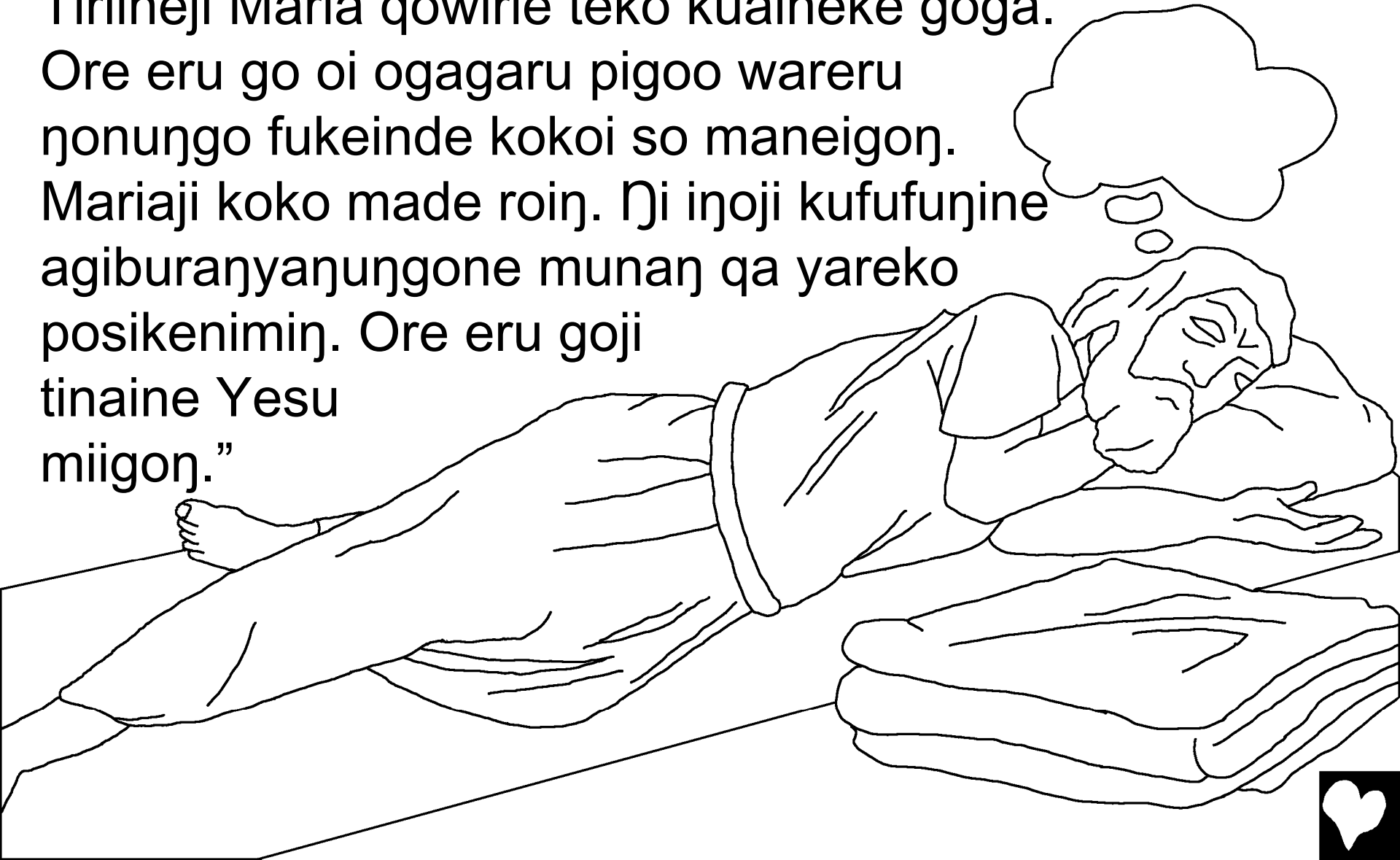
Yesu Kristo fukeya ore
sundu oi inji: Inore
manjo Maria ino Josefre
biye goku so qodureru
gobire damaŋ oo Moro
Tiriineji qowirie teko
kuake goko funjine
oŋu bofukebuŋ.



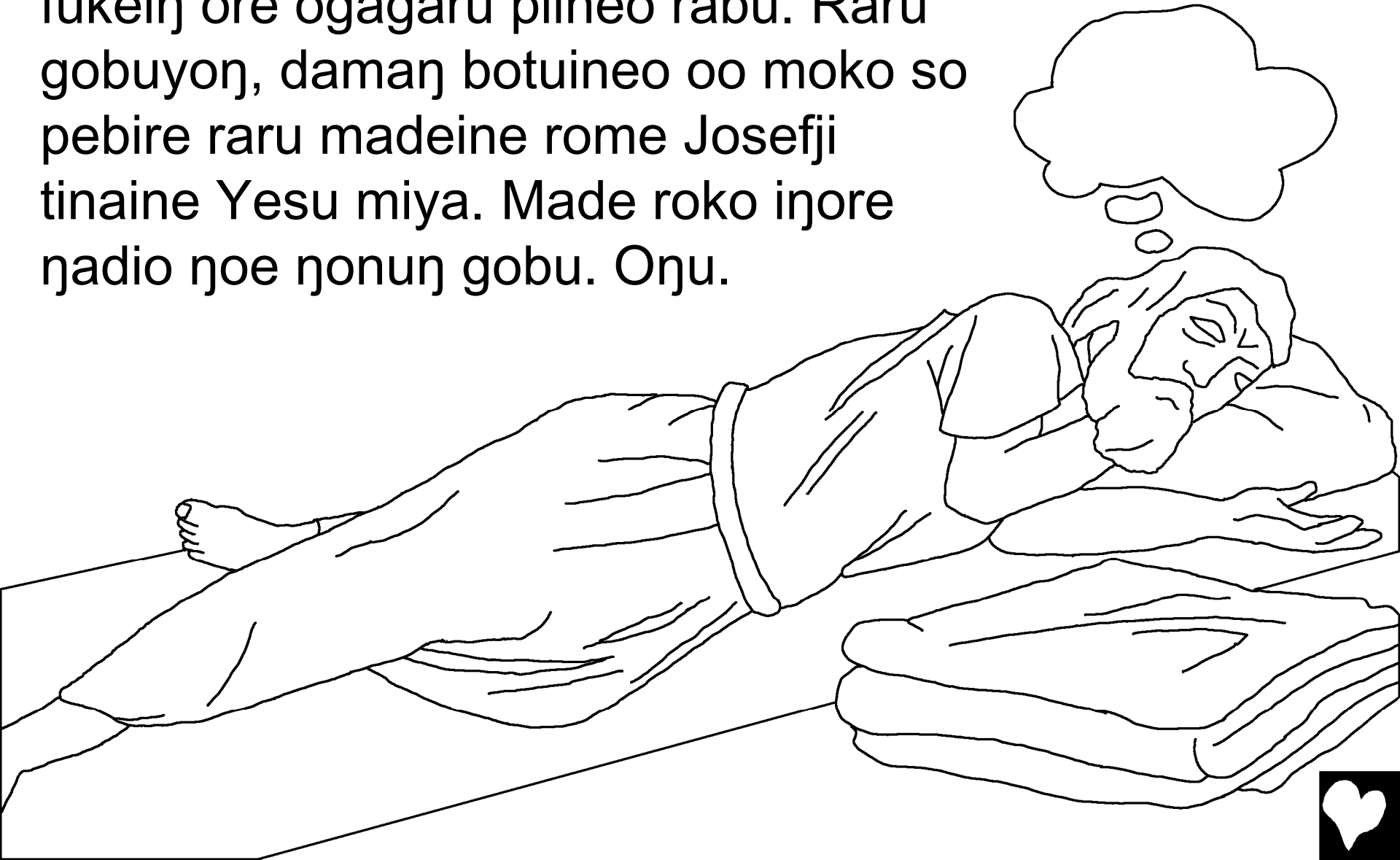
Onu bofukebi ni binjeine Josef
inoji gogo poretiŋ goya ore
Mariare funjeji totogo fukeko
mimiineke fukeiŋ ore
takigaya. Onu takigame
maŋineji oi sumunŋaru
bokeiŋgo mamane
buruine ruaya.



Onu manesuku eko Ofonde mimererenj moji kubango fuke teru inji ojiya, “Josef Deiwidre osigida, Moro Tiriineji Maria qowirie teko kuaineke goga. Ore eru go oi ogagaru pigoo wareru nonunjo fukeinde kokoi so maneigonj. Mariaji koko made roinj. Nji injoji kufufunine agiburanjanunjonone munanj qa yareko posikeniminj. Ore eru goji tinaine Yesu miigonj.”



Onu ojiya. Josefji manjine gboreme pakereru Ofonde mimererenji mitiga teko, ore so eku Maria nonunine fukein ore ogagaru piineo rabu. Raru gobuyon, damañ botuineo oo moko so pebire raru madeine rome Josefji tinaine Yesu miya. Made roko inore nadio noe nonun gobu. Onu.



Jon Mitimeso niji fukeko damaŋ oo Sisa-kiŋ Ogastus
iŋoji Rom sitio goku moreŋine moreŋine siŋaŋ yabeya.
Siŋaŋ yaberu takis fungaru
ruanimiŋ ore gawmande
mimiti ruame
kaeine kaeine
sosowo yoŋoji



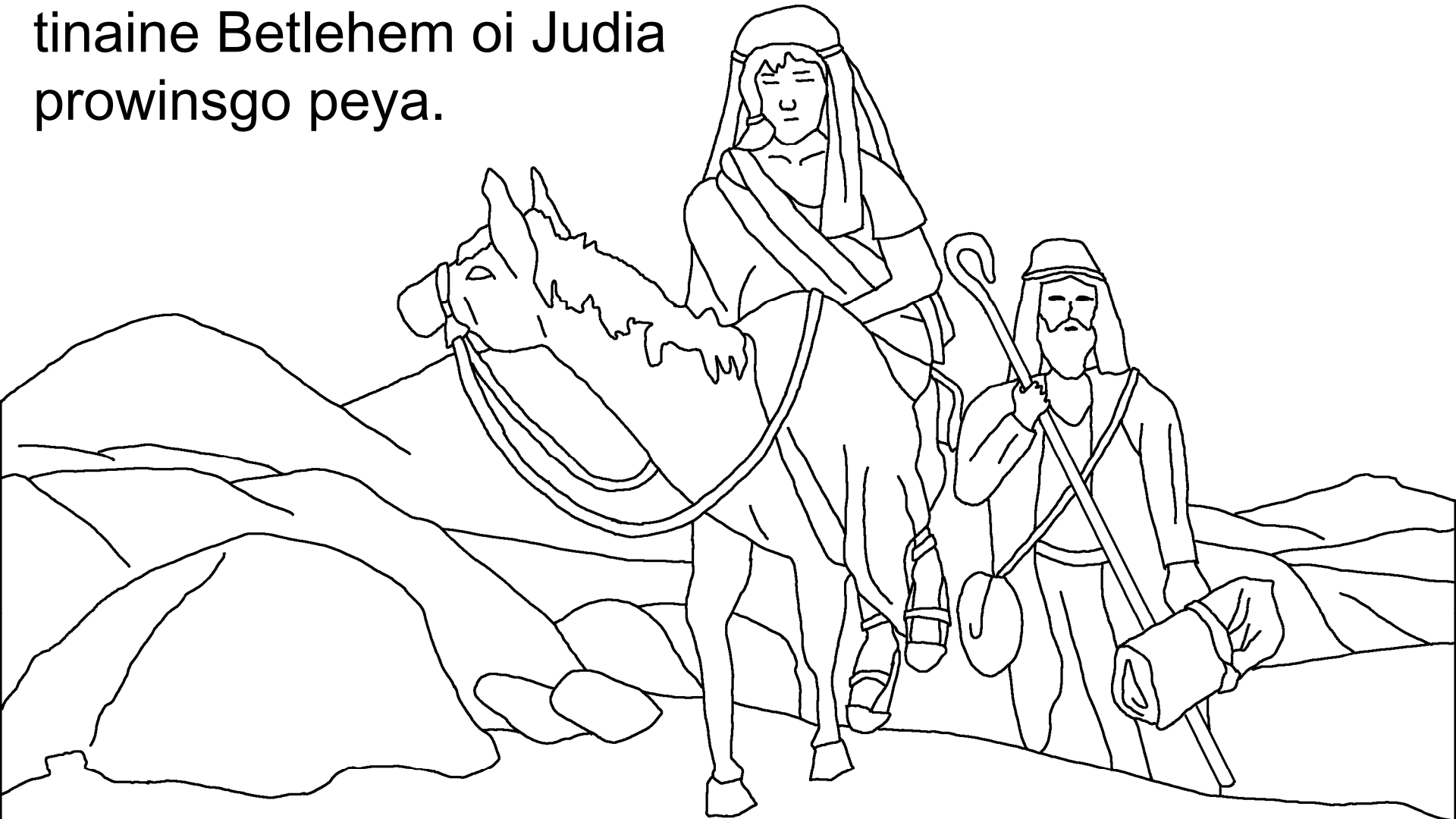
tumaŋgabi kequraŋ
(sensus ŋi) yoŋoji
tinayaŋuŋ papiago quraŋgaru burugabuŋ.



Ogastusji mimiti ruame njigo sosowo poreru roperu tinayanun buruo quraŋanimiŋ ore yoŋoyanunde fufuke kae qoruyanun so rabun.



Galili prowinsre taon tinaine Nazaret oo ni tinaine Josef goya. Injore apa oi kinj Deiwid. Kinj Deiwidre taon tinaine Betlehem oi Judia prowinsgo peya.



Ore eru Josefji Nazaret bokeru roperu rakaru Betlehem
raya. Raingo miko daman oo nigo binene tinaine Maria
oi kuaineke goya. Goko oi
moko ogako tinayakuŋ
quraniminŋ ore
moko rabu.

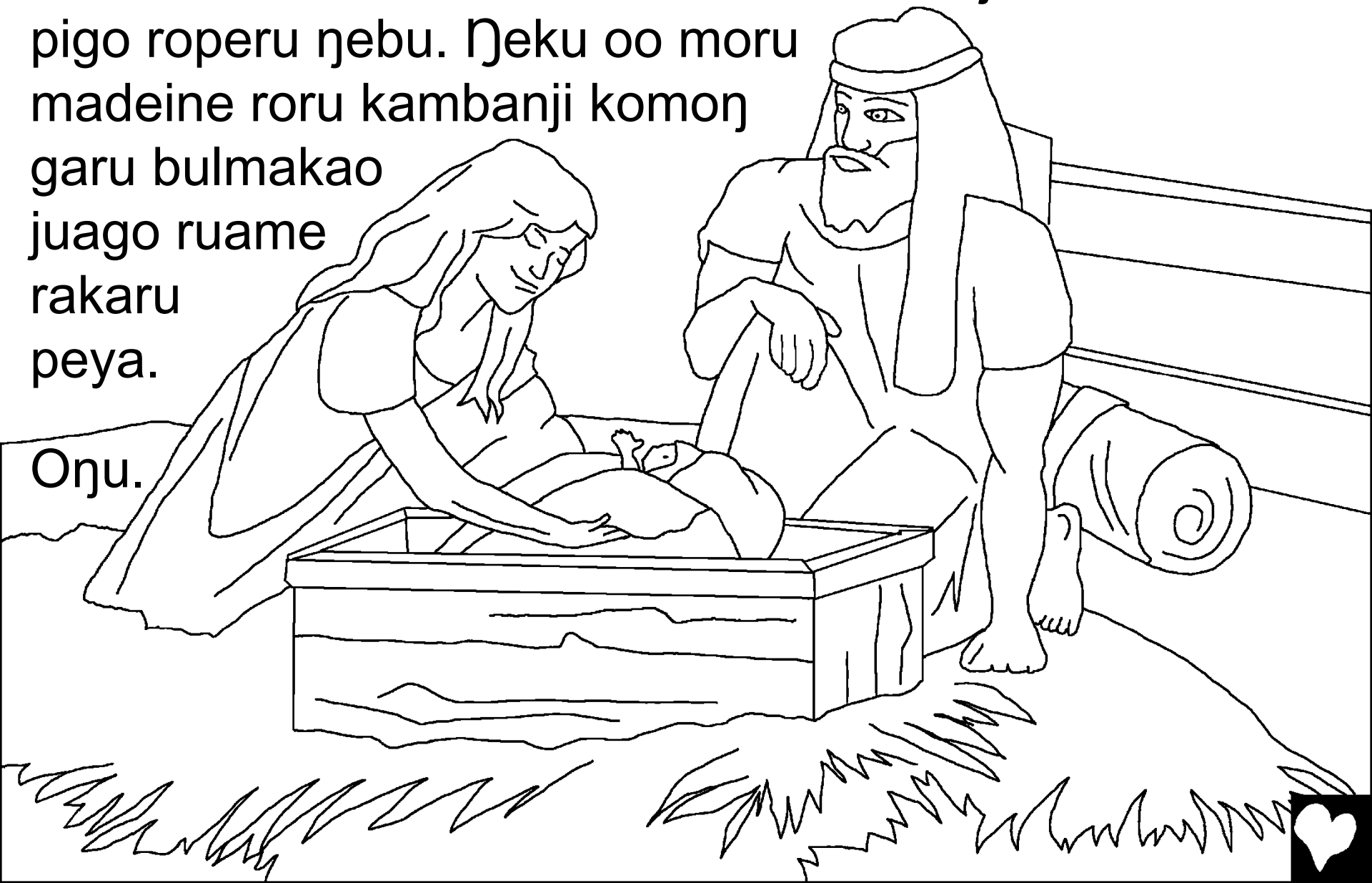


Raru Betlehem ropebire
Mariare made roro
damanji mai gaya.



Mai gako tumoqoqo pepe pigo roperu ore mango sawaine mo so bofukebu. Ore eru kanenj bulmakao pigo roperu nebu. Neju oo moru madeine roru kambanji komonj garu bulmakao juago ruame rakaru peya.

Oju.



Betlehem taon moren oo ni goineji ubu so
moren rondinine oo raru lama kubuyanun
sijan yaberu gobun. Onu gobi ubu oo
Ofonde mimereren moji



manfunyanungo
fuke yareya.



Fuke yareme Ofonde kuririquraṅineji rore yaberu
tamaeko sombuyaṅuṅ maneru gburugburu yabeya.

Gburugburu yabeyayoṅ, Sombuṅ
mimererenji yajiya, “Kaje

ruaniṅ!

Nonji jeri

Biṅe soguine

ṅiṅigo sosowo

yoṅore baru

warego, oi

barariṅga ṅarebemiṅ.”



“Ore eru gburugburu so nabeine. Biŋe oi iŋi: Ŋoŋore
Munaŋqoqo Raunaŋunji muŋambe yoo fukega. Inoji kin
Deiwidre taonŋo fukeru Ofoŋ tinaine
Kristo fukega. Buŋo ore

mogeine
oi iŋi: Ŋoŋo
raru made
gorubeine
kambanji

komoŋ garu
bulmakao juago
ruabi pega, oi bofukeniŋiŋ.”



Mimererenji onju miko oo akonj mimererenj kubu
soguineji Sombungone fukeru injoke
qotururu Anuturu mimitenj kiki keku inji
mibun, "Anuturu tinabiņe



mitenj gabenenj
Sombungo paibe
ropega."



“Injosi njigoo inoyonunde roosoe yabeya,
yonjore beufi maneru morengo womo
eyarega.” Onu.



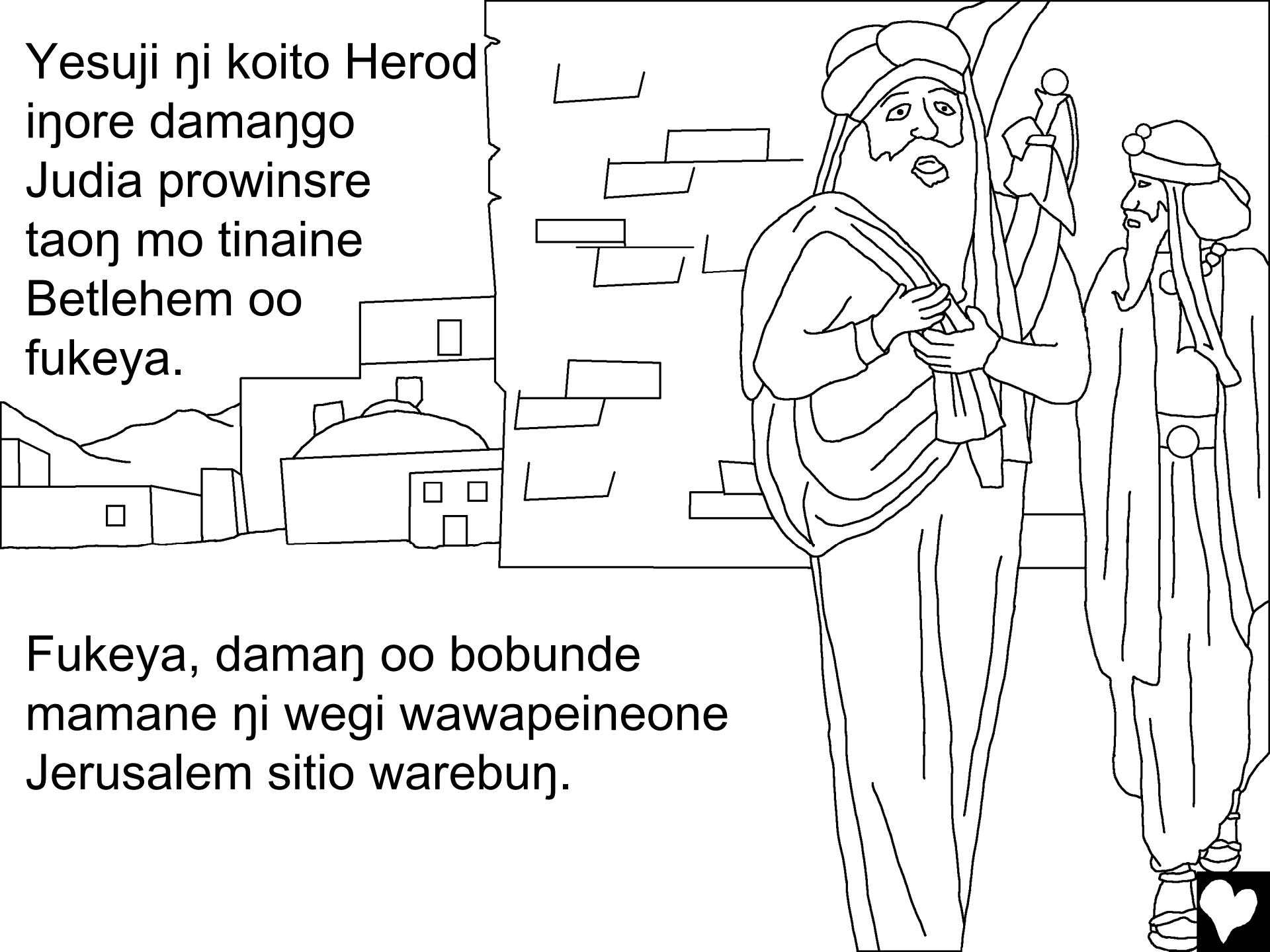
Mimereren yonjoji boke yaberu Sombunjo kirieru ropebi lama sijan yonjoji yonjoyanekon inji mibun, “Ayo, Betlehem oo ya fukeko Ofonji ore bunjoine miko manegobenen, niho oi raru nonekimin.”



Onu miku pipa raru Maria Josef eru made
gorubeine bulmakao juago peya, bofukeru
ņonebuņ. Ņoneru dimaku mimererenji madere
buņo miko maneru warebuņ, oi bararinga
yareru mitaningabuņ.



Yesuji ni koito Herod
inore damanjo
Judia prowinsre
taonj mo tinaine
Betlehem oo
fukeya.



Fukeya, damañ oo bobunde
mamane ni wegi wawapeineone
Jerusalem sitio warebuñ.



Wareru inji weubun,
“Juda nonjore ni
koito fukein, made
oi fukeru uro pega?
Niño wegi
wawapeineo



goku injore ginja fukeme noneru
funjine onu maneru ohoweine
baku miteñ gakimiñ ore
waregobeneñ.”



Onu bokirie tebi mangboron
ni oi kamiine onga yareme
warebi inji weu yareya,
“Ginja oi wamo damango
fukeme fungaru nonebun?”
Ore funine poretin
maneingo maneru onu weu
yareya.



Ore buño maneru sore yaberu inji mitiga yareya, “Ŋoŋo Betlehem raru made oi poretiŋ weuku bofukeru oo akoŋ biŋe buño ruabi nondeo wareiŋ. Nonji oi maneru oŋuakoŋ raru iŋo ohowe baku miteŋ gabemiŋ.”



Kin koitoji onu eadu eku mitiga yareko maneru kadio rabun. Raru ginja wegi wawapeineo goku nonebun, oiji qoruyanungo bonieru rako boyoberu Betlehem raru pi koko made peya, oo dimaya. Jeribari maneru pi manineo roperu made eru mangoine Maria none yapebun.



Oi n̄one yaperu dikanji keru daberu ohowe baku mitenj gabuñ. Mitenj garu kopu kekereyanuñ basiru oone

goul, jinañ paora eru toki tinaine mor oi uduru yaun̄ otebuñ. Ubu mo pebi

Anutuji kubango fukeru kin̄ Herodreo moke so ranimiñ ore qomuku yareya.

Ore eru kadi mogo yon̄oyanuñde kae morenyanuñgo kirieru rabuñ. On̄u.



Mangboronj ni yonjoji rabi
Josefji kubanj noneko Ofonde
mimererenj moji fuke teru inji
ojiya, “Herodji made qame
komeingoro ore baainj. Ore eru
bio pakereru made eru
mangoine oga yaperu
sumungaru Ijpt morengoro
rani. Oo raru gobi jiki
nonji



wareniminde damanj
mibeminj, oo kirieru wareinebi.”



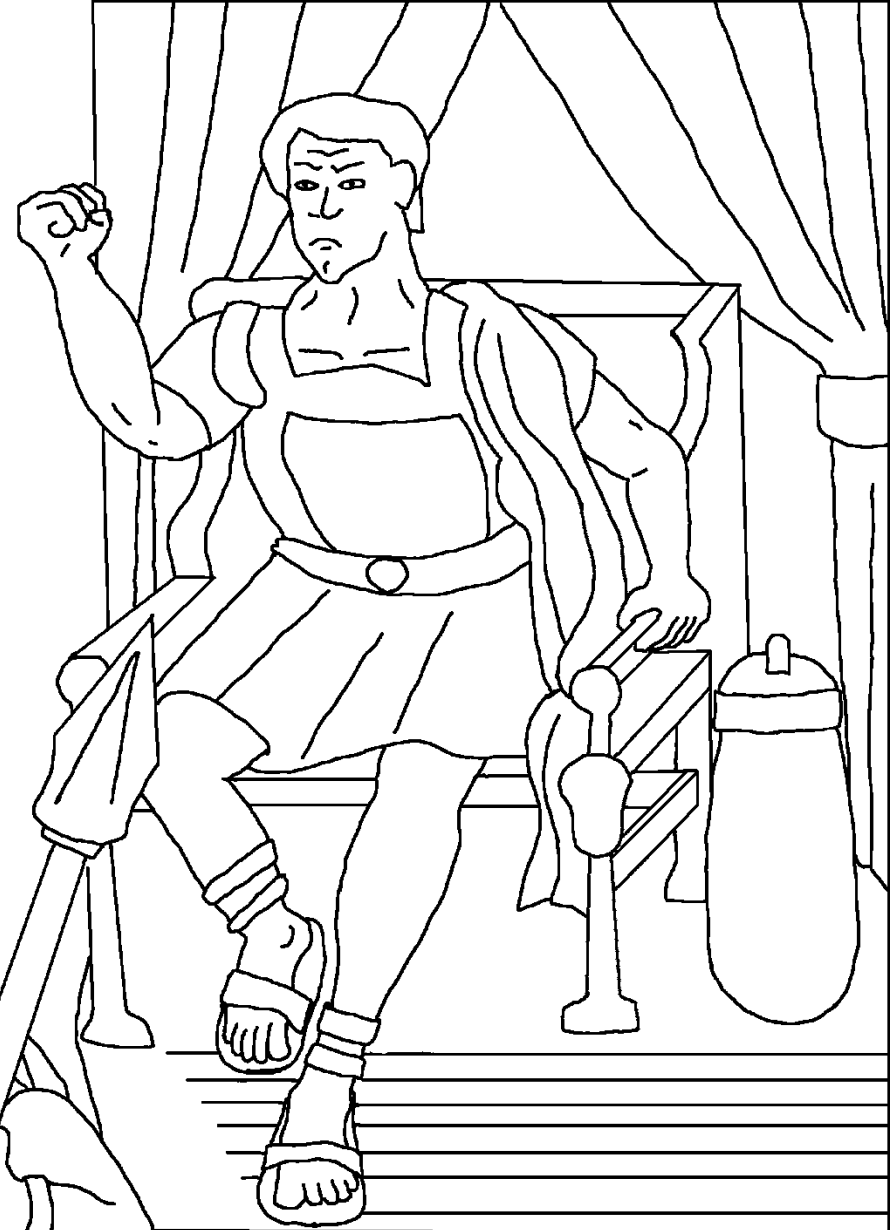
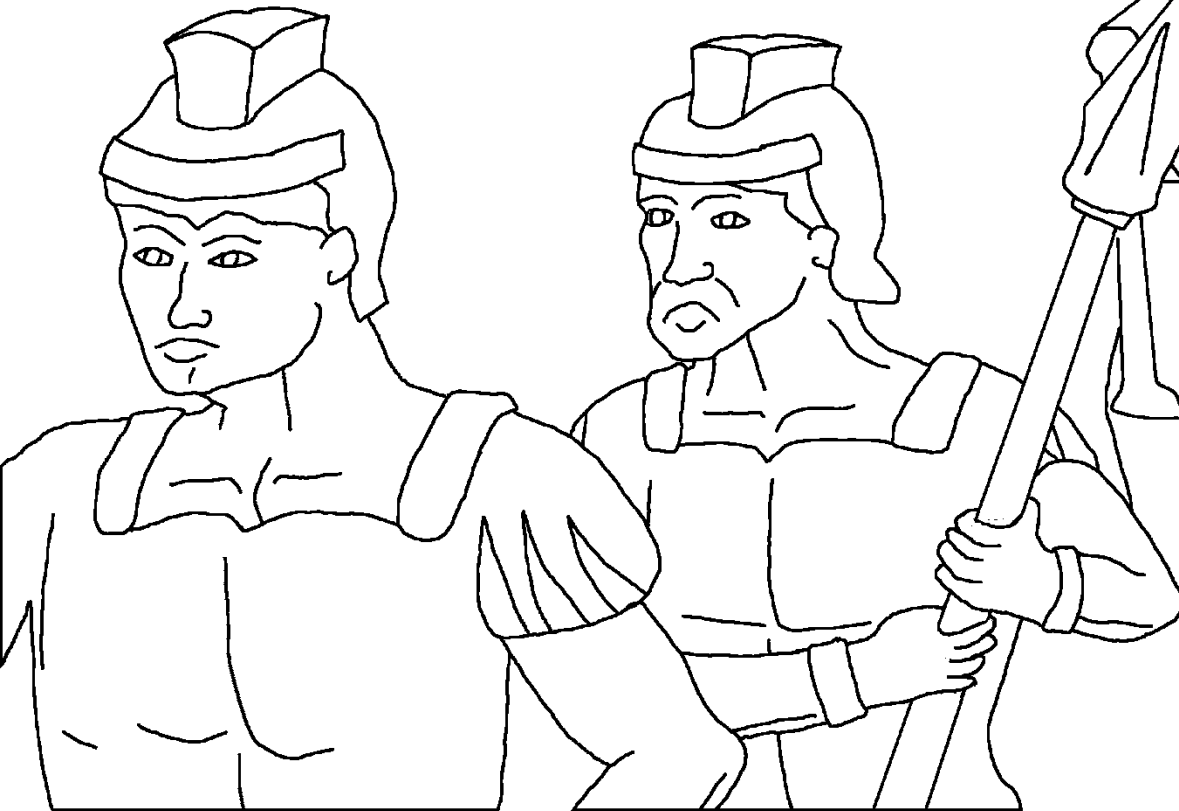
Onu ojime pakereru ubu
oo akonj koko made eru
manjoine oga yaperu Ijpt
rabun. Ijpt raru gobi kinj
Herodji komeko damanj oo
akonj kirieru warebun.



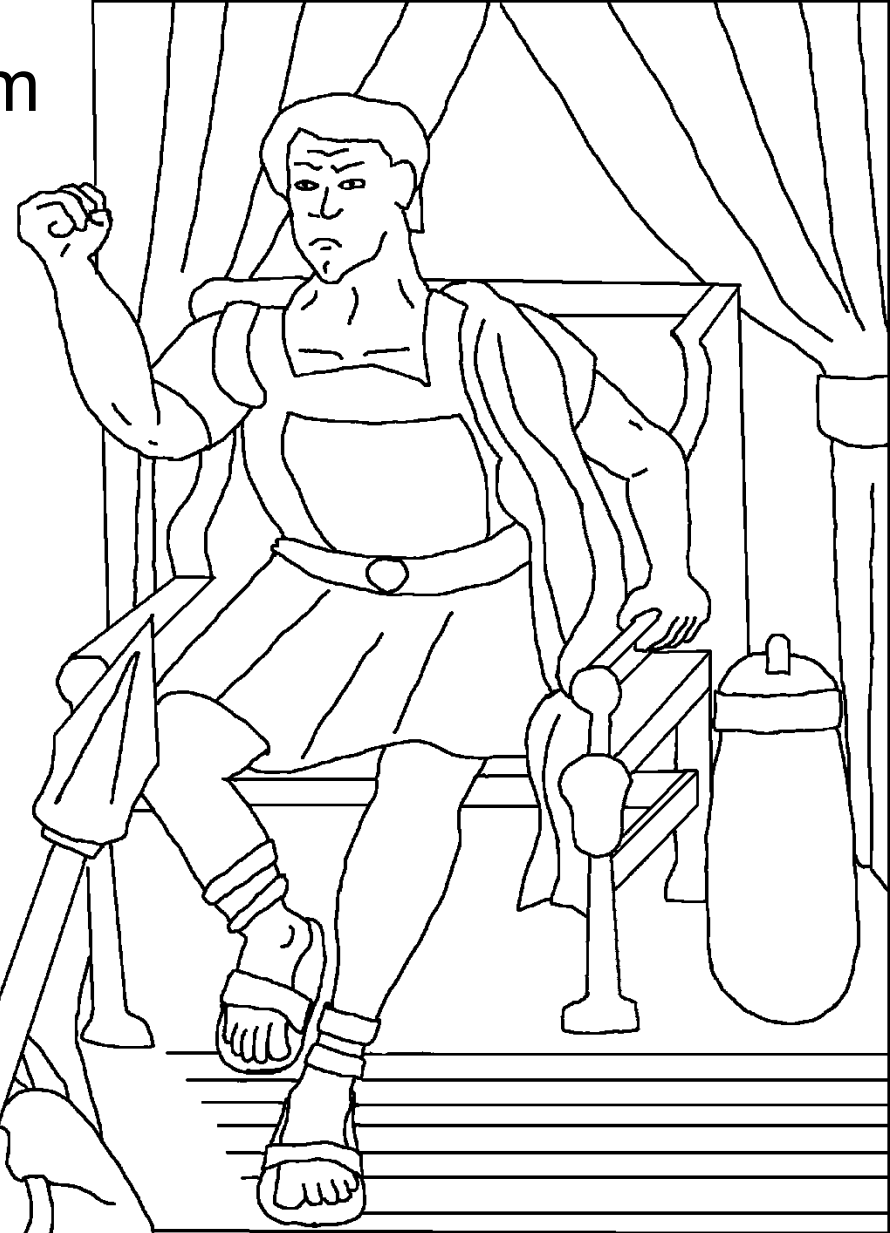
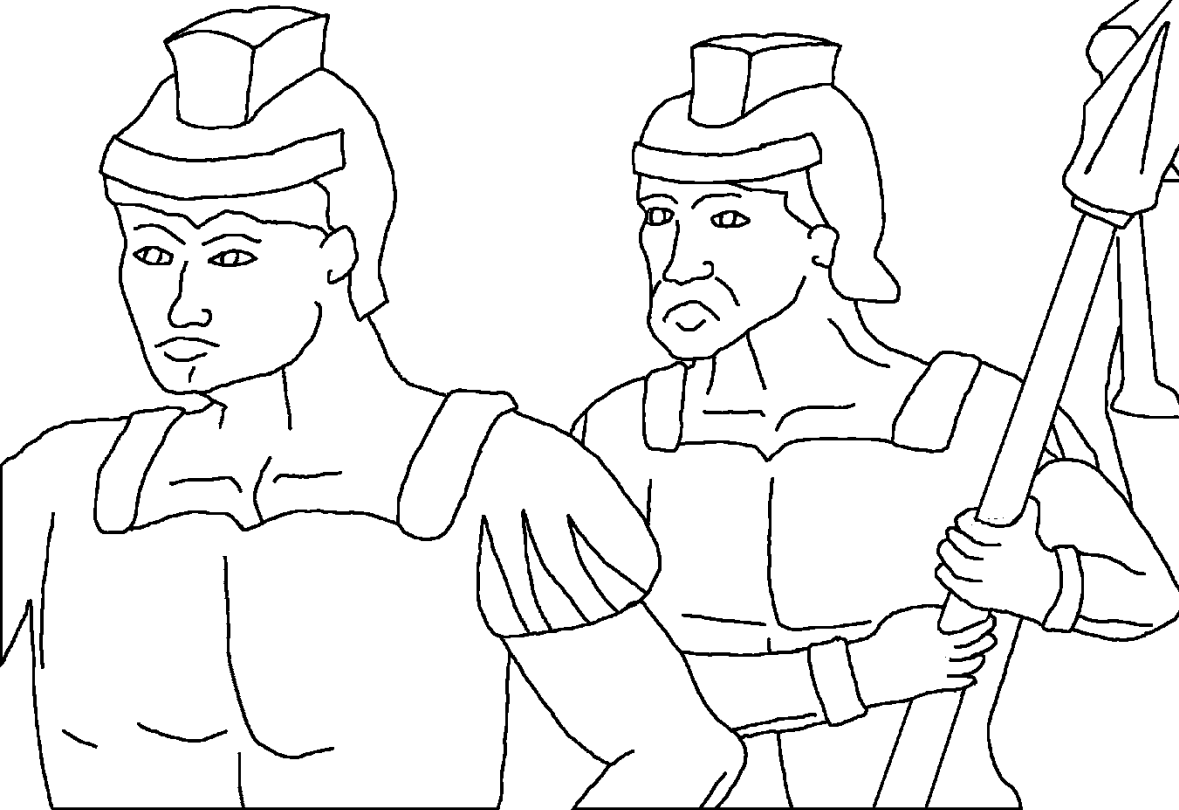
Rone Ofonji kajeqoun̄ ni
Hosea boburogame buño
ini miya pega, “Nonji
madene on̄ga tebe Ijpt
moreñ bokeru wareya.”
Kajeqoun̄ buño oiji on̄u
fukeko foriineke fukeya.
On̄u.



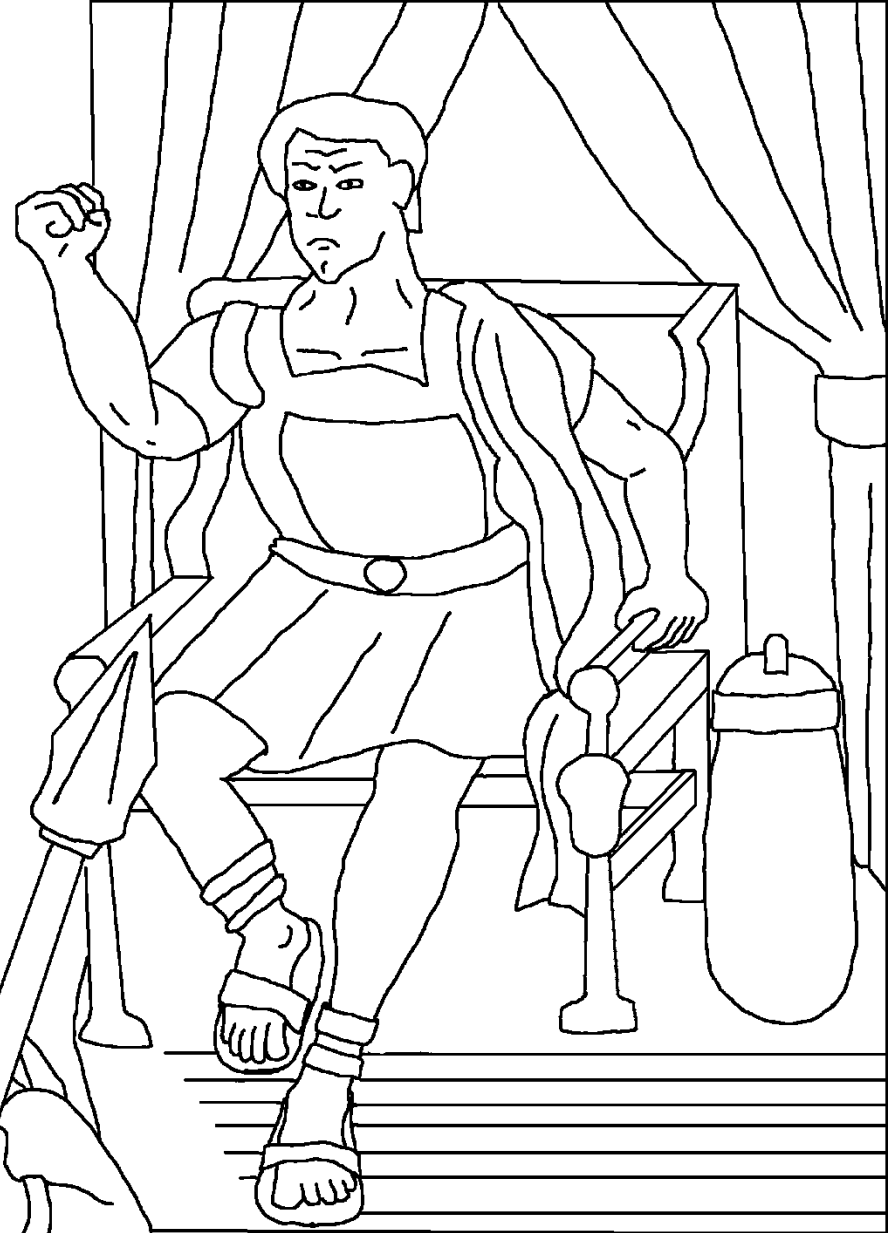
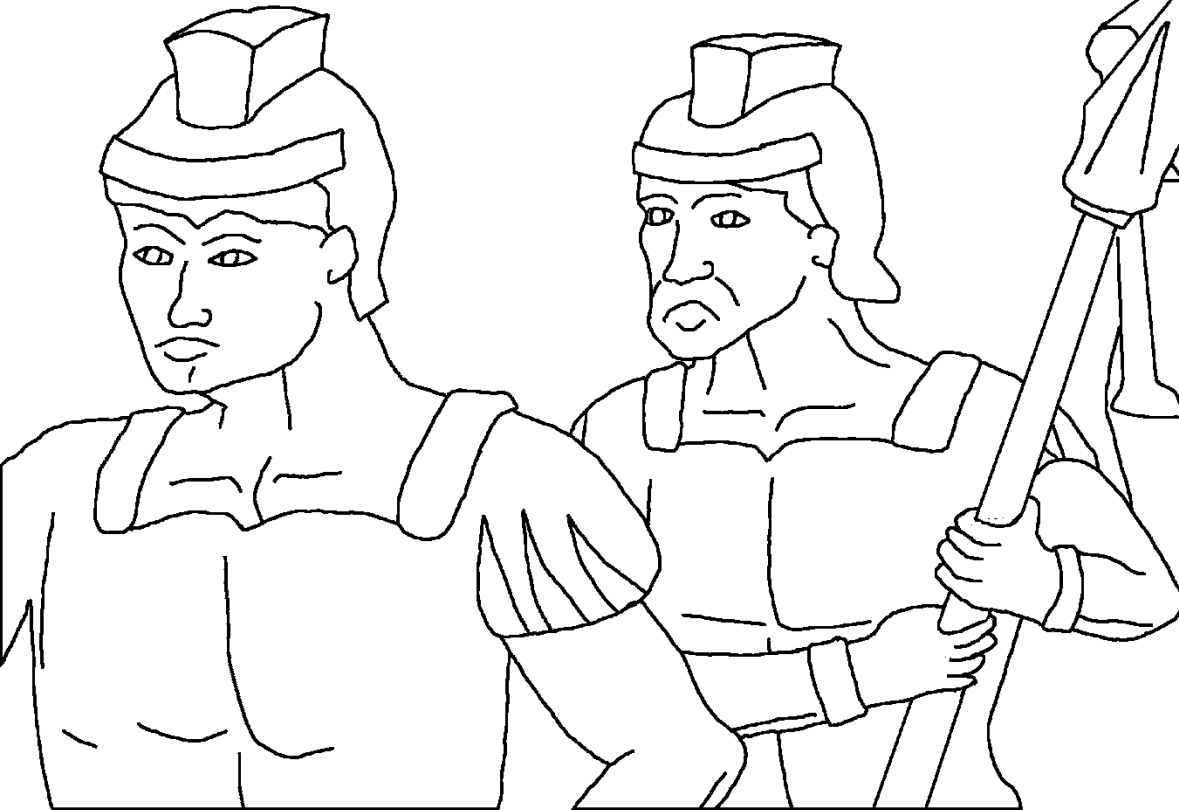
Mangboronj ni yonjoji Juda
morenj kamiine bokeru rabi
Herodji ore funjine njoneru
“Eadu nubun,” miku manjine
kokoine rigangame mimiti inji
ruaya, . . .



. . . “Mamari ni, ŋoŋo Betlehem
eru moreŋ sosowo oi
roregaru pega, oo raru made
gosayanun yoyoka eru ore
yukuineo fukegobi, yoŋo
sosowo yabebi komeniminj.”



Mangboronj ni ginja fukeya
ore damanjine ore poretiŋ
weu yareme ojibunj, ore so
made gosayanunde mimiti oi
ruaya.





Josefji Ijipt gokame kin
Herodji komeko oo akon
Ofonde mimererenj moji
kubango fuke teru inji
ojiya, “Made qabi komeinj
ore rubabun, yonjoji
kome forebun. Ore eru
pakereru made
mangoineke oga
yaperu

kirieru Israel morengo
rainebi.”



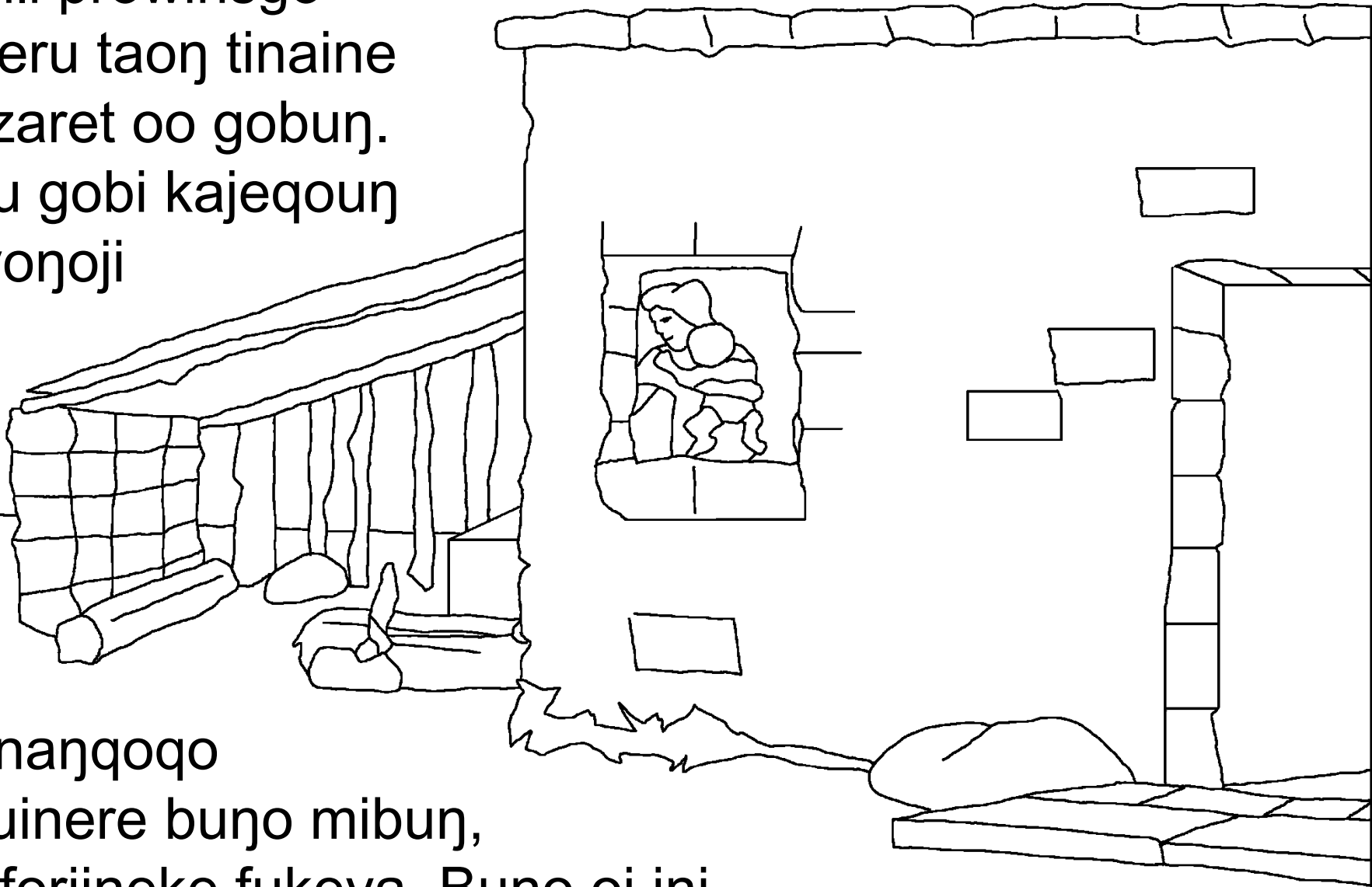
Kadio raru bunjo inji maneya, “Herod injore made Arkelaus inoji mamainere tifeo Judia prowins siŋaŋ

yaberu goga.”

Onu maneru oo rainde kokoi maneya. Maneru gome Anutuji kubanjo Galili prowinsgo raniminde mitiga teme pakereru oo rabuŋ.



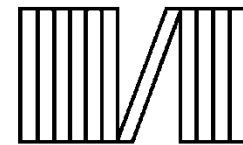
Galili prowinsgo
roperu taonj tinaine
Nazaret oo gobuŋ.
Onu gobi kajeqouŋ
ŋi yonjoji



Munaŋqoqo
Rauinere buŋo mibuŋ,
oiji foriineke fukeya. Buŋo oi iŋi,
“Injore tina oi Nazaret ŋi miku gonimiŋ.” Onu.



Ore funjine oi inji: Ŋinjigo oi manesiŋ
gaegobi, yoŋoreone moji egu sibirigainggo
eru Anutuji moreŋ so jeŋgoma manjoko
enoreya. Noŋuŋ sosowo qowirieru
gogo sananjinere biŋe fukekiminŋ
ore eru Madeine moakonŋ
yobu oi noreya.



Rom 3:23

Ŋiŋigo sosowo noŋuŋ agiburaŋ eku Anuture kuririqurande eru embimbiŋgagobeneŋ.

Rom 6:23

Agiburaŋ ebeneŋ Rauineji furi noreko kome sanaŋine bofukekiminiŋyoŋ, Anuture yaunŋ oi seŋgiŋbaŋgiŋ gogo. Kristo Yesu Ofoŋnoŋunke qakatoru dimakiminiŋ ine, sanaŋgaru tatariine tomiri go ropekiminiŋ. Oŋu.

Hibru 9:27

Moreŋ ŋiŋigo noŋunde buru oi iŋi pega: Noŋuŋ damaŋ mogo komekiminiŋ eru ore ŋadio Anutuji buŋonoŋuŋ osoeru mitari noreiŋ.



Efesus 2:8,9

Anutu manesiŋ gabi yaunmoririineji munan qa nareme moke qowiriebuŋ. Ŋoŋo-ŋaŋe maŋgo ee eku onuine oiji so qowiriebuŋyoŋ, Anutuji yauninere eru qowirie nabeŋa. Ŋoŋo-ŋaŋe ya mo basarigabuŋ ore eru so qowiriebuŋ. Moji mo inoyonunde saki egu ba ropeiŋ ore eru yaunmoririinere akoŋ onu enareŋa.

Rom 10:9,10

Anutuji Yesu bogboreme komegone pakereŋa. Goji buŋo oi maŋ wombunŋgoji manesiŋ garu mi bibigoji “Yesuji Ofonŋe fukega,” onu mifukege ine, ino munan qa gareko qowiriemiŋ. Go maŋ wombunŋgoji Biŋe buŋo manesiŋ gande Anutuji buŋogo mitarime posikemiŋ eru mi bibigoji Yesu mifukende munan qa gareko qowiriemiŋ.



Jon 3:16,17

“Ore funjine oi inji: Ŋinjigo oi manesiŋ gaegobi, yoŋoreone moji egu sibirigainggo eru Anutuji moreŋ so jengoma manjoko enoreya. Noŋuŋ sosowo qowirieru gogo sananjinere biŋe fukekimiŋ ore eru Madeine moakoŋ yobu oi noreya. Ŋinjigo moreŋ so go ragobeneŋ, Anutuji Madeine noŋunde buŋo mitariinggo ore matayoŋ, Madeineji munan qa noreko kantri so qowirieru seŋgiŋbaŋgiŋ fukekimiŋ ore eru soreme moreŋgo wakiya.



1 Jon 5:11-13

Anutuji bunjoine inji kitingaku miya, “Nonji gogo sananjine nareinj ore mibe, nake Madeneji gogo sananjine ore kukure Rauine fukega.” Injore Madeke qakatoru goga, injoji gogo sananjine raugaru goga. Anutu Madeineke so qakatoru goga, injoji gogo sananjine so raugaru goga. Onu. Manj-nanjunj kerisieru Anutu Madeinere tina oi manesinj gaegobi, nonji quranj yo njonjore quranjago. Gogo sananjinere binje fukegobi, njonjoi ore funjine poretinj mane mukuniminj ore eru yo quranjago.



Matyu 1-2; Luk 1-2

Storyline by: Edward D. Hughes

Illustrated by: M. Maillot
and Alastair Paterson

Adapted by: E. Frischbutter, Sarah S.

Mape NT (mlh) © 2014, Wycliffe Bible Translators, Inc.
All rights reserved.

<https://live.bible.is/bible/MLHPNG/MAT/1>

©2026 Bible for Children, Inc.

www.M1914.org

www.bibleforchildren.org

